



RECOMENDADA  
POR EL SOL  
CATÁLOGO DE  
PRODUCTOS  
2018





ALEXO®



PIAZZINO



TEAKWOOD



2018



ALU-SMART



ALU-TWIST



FORTINO®



FORTERO®



FORTELLO®



FORTELLO® LED



SUNWING® C+



SOMBRANO® S+



AURA



PENDALEX® P+



AMBIENTE



CASTELLO® M4



PALAZZO® Style



PALAZZO® Noblesse



PALAZZO® Royal



---

# MADE IN SWITZERLAND – MADE BY GLATZ

## Catálogo de productos 2018

Para esta temporada al aire libre, GLATZ ha tomado Suiza como estandarte. No solo como un fondo de ensueño para las fotografías de nuestro catálogo de sombrillas de 2018, sino sobre todo como destino para relajarse, para dejar descansar al alma. Y, mejor, bajo la sombra de una GLATZ.

En el agua, en los Alpes, en una isla, en el restaurante o en la propia terraza – tanto en Europa como a nivel global, estamos entre los principales ofertantes de sombrillas y conceptos de exteriores para la casa, el jardín, los hoteles y la hostelería. Para los exteriores se demandan soluciones de sombreado individuales. Lo estándar se ha quedado desfasado. Lo hecho en Suiza está de moda. Desde hace más de 120 años, la marca GLATZ es sinónimo de máxima calidad suiza hasta el último detalle, así como de funcionalidad y un diseño atractivo. Y nosotros, como una empresa familiar tradicional ya en su cuarta generación, representamos los valores helvéticos en el mejor de los sentidos.

Ya sean redondas, angulares, de pequeño o de gran formato, de madera o de aluminio, con mástil central o de brazo libre: nuestro catálogo de sombrillas es tan variado como las montañas de Suiza. Hojee nuestro nuevo catálogo GLATZ y elija el modelo de sombrilla perfecto para sus exteriores.



Markus Glatz & el equipo de GLATZ



Dölf Glatz con su hijo Markus Glatz

## **Funcionalidad**

Concebimos nuestros productos pensando primero en la funcionalidad y luego en el diseño. Por eso nuestras sombrillas proporcionan una sombra óptima y pueden orientarse perfectamente según la posición del sol. Siguiendo principios ergonómicos, todas ellas son fáciles de utilizar y muy robustas. Además, gracias a la gran calidad de sus materiales, soportan las condiciones climatológicas más adversas.

---

## **Diseño e individualidad**

Para nosotros, diseño es el lenguaje de las formas y la estética sin renunciar a la individualidad. Nuestros clientes eligen cómo quieren que sea su sombrilla. Además de una fabricación individualizada, ofrecemos una gran selección de modelos en tamaño estándar o especial, redondos o cuadrados y distintos tejidos en aprox. 90 colores.

---

## **Innovación**

En el mercado, GLATZ va siempre por delante. Pese a ello, innovación no significa para nosotros lanzar nuevos productos. La funcionalidad y el diseño son nuestras principales preocupaciones, por eso poseemos en Europa la mayoría de patentes y registros en protección de modelos y diseños.

---

## **Calidad**

«Made by GLATZ» representa la pasión por el detalle y la durabilidad. Materiales de gran calidad y tecnologías de producción basadas en estándares internacionales, junto con constantes controles de calidad durante la fabricación, son para nuestros clientes garantía de la mejor calidad suiza de GLATZ.

---

## **Soluciones con sistema**

Quien busca una sombrilla adecuada, en GLATZ encuentra mucho más: una solución para el exterior. Nuestros numerosos complementos son compatibles con casi todos nuestros modelos y satisfacen de forma individualiza los deseos de nuestros clientes.

---

## **Servicio al cliente**

De la distribución de nuestros productos se encarga una amplia red de comerciales e importadores. Tanto para nosotros como para nuestros socios certificados lo principal es asesorar a nuestros clientes de forma competente y eficaz, y reaccionar de inmediato ante sus solicitudes.

---

## GLATZ – SU SOCIO

---

### PARA TERRAZAS Y JARDINES

En casa hay una cosa segura: no hay hora de cierre. Y con nuestras sombrillas cada cual puede estar al aire libre tanto tiempo como quiera, incluso en días fríos o por la noche hasta muy tarde. Da igual que la arquitectura sea futurista, clásica o contemporánea, o que se trate de un romántico jardín, de terrazas amplias o estrechas o de piscinas de diseño. Todas las sombrillas GLATZ son modernas e intemporales a la vez. Se adaptan camaleónicamente al entorno y se integran con discreción en el conjunto. Con las sombrillas de aluminio o madera, con mástil central o de brazo libre, GLATZ convence por su insuperable confort a la hora de protegerse del sol, la lluvia o las miradas. Igualmente convincentes resultan la funcionalidad y manejabilidad de todos los modelos. Gracias a la gran variedad de colores y a su cuidado diseño, estos atraen todas las miradas.

### PARA HOTELES Y RESTAURANTES

Los propietarios de hoteles y restaurantes dan cada día lo mejor de sí mismos para que sus clientes se sientan a gusto. En cualquier parte del mundo, la hospitalidad se caracteriza por la seguridad, el confort y la calidad. Y esto y mucho más es lo que ofrecen las funcionales sombrillas de aluminio y madera de GLATZ, con mástil central o brazo libre, en distintos modelos, tamaños, formas, colores y con diferentes funciones.

Gracias a las sombrillas de GLATZ, muchos propietarios de hoteles y restaurantes empiezan antes la temporada de terraza y la terminan más tarde que los demás. Con ellas se pueden alargar las horas al aire libre y aumentar así los beneficios. Nuestras funcionales sombrillas para hostelería no solo ofrecen comodidad, confort y protección UV a la sombra. También resguardan del viento, la lluvia y el frío, son muy fáciles de usar y pueden equiparse con iluminación, calefacción, motor o mando a distancia.

---

## HISTORIA

---

Somos GLATZ AG, una empresa familiar suiza con una gran experiencia y una amplia visión de futuro, y uno de los fabricantes de sombrillas más importantes de Europa y del mundo. No sin razón nos enorgullecemos de atesorar más de cien años de historia y de ser tan innovadores como el primer día. Entre otras cosas porque aún hoy seguimos la máxima de nuestros fundadores: estar siempre a la orden del día e incluso por delante.

GLATZ siempre ha tenido alma de pionera. Ya en 1895, Albert Glatz descubrió un lucrativo negocio que con el buen hacer de su hijo se convirtió en una empresa de éxito. Más tarde Dölf Glatz se empeñó en desarrollar soluciones técnicas que triunfaron en todo el mundo.

Hoy es Markus Glatz, de la cuarta generación, quien dirige la empresa y trabaja por reunir en una solución óptima la máxima funcionalidad, un exigente diseño, la calidad suiza y el know how técnico. Tanto sombrillas para terrazas y jardines como conceptos de exterior para el sector de la hostelería: nuestros diseñadores desarrollan hoy ideas para mañana. Nuestro diseño es clásico y nuestra calidad, de primera clase. En el desarrollo, la fabricación, el asesoramiento o el servicio postventa, ponemos todo de nuestra parte en interés de nuestros clientes. Estamos convencidos: no hay mejor manera de disfrutar del sol que a la sombra de GLATZ.

---

## LUGAR DE UTILIZACIÓN

---



**HOTELES Y RESTAURANTES** Esta sombrilla es idónea para soportar la exigente rutina del mundo de la hostelería y puede combinarse en color, forma y tamaño con otros modelos.



**JARDINES** Gracias a su funcionalidad y robustez, este modelo se recomienda especialmente para zonas con césped, tanto pequeñas como grandes.



**TERRAZAS** Grandes, pequeñas, cuadradas o rectangulares, este modelo se adapta a las particularidades de cada terraza y da un toque perfecto a la zona de exterior.



**BALCÓN** Con este modelo se consigue sombra hasta en el último rincón del balcón y gracias a su diseño ocupa el mínimo espacio.

---

## FIJACIONES

---



**ZÓCALO** Este tipo de sombrilla puede fijarse a un zócalo o a un pie con peso. De este modo, puede cambiarse de sitio en cualquier momento sin necesidad de montaje.



**CÁPSULA DE SUELO** Si se desea colocar la sombrilla fija en un lugar, la cápsula de suelo permite empotrarla con cemento.



**PUNTA DE CÉSPED** Con la punta de césped que se clava en el suelo, este modelo puede cambiarse en un tiempo récord a otro lugar con suelo blando.



**BRIDA PARA BALCÓN** Cuando el espacio es limitado, esta sombrilla puede fijarse mediante una pinza a la barandilla del balcón.



**CONSOLA MURAL** Los muros y las paredes no son un obstáculo para nosotros ya que esta sombrilla puede fijarse sin problemas en ellos.



**RECOMENDACIÓN** Los usuarios de las sombrillas GLATZ gozarán de una seguridad absoluta si utilizan los accesorios originales de GLATZ para una fijación y una estabilidad óptimas. Solo así es posible asegurar un uso óptimo y la garantía de GLATZ.

## CONTENIDO

SURTIDO		HOTELES Y RESAURANTES	JARDINES	TERRAZAS	BALCÓN	ZÓCALO	CÁPSULA DE SUELO	PUNTA DE CÉSPED	BRIDA PARA BALCÓN	CONSOLA MURAL
		▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼	▼
8	ALEXO®	●	●	●	●	●	●	●		●
12	PIAZZINO	●	●	●		●	●			●
16	TEAKWOOD	●	●	●		●	●			●
20	ALU-SMART	●	●	●	●	●	●	●	●	●
24	ALU-TWIST	●	●	●	●	●	●	●	●	●
28	FORTINO®	●	●	●		●	●			●
32	FORTERO®	●	●	●		●	●			●
36	FORTELLO®	●	●	●		●	●			●
40	FORTELLO® LED	●	●	●		●	●			●
44	SUNWING® C+		●	●	●	●	●			●
48	SOMBRANO® S+	●	●	●		●	●			●
52	AURA	●	●	●		●	●			●
56	PENDALEX® P+		●	●	●	●	●			●
60	AMBIENTE	●		●		●	●			●
64	CASTELLO® M4	●		●		●	●			
68	PALAZZO®	●		●		●	●			

### CREATIVIDAD Y VARIEDAD

- 80 Colores y tejidos
- 82 Resistencia a la luz y protección UV
- 83 Complementos
- 83 Atención al cliente y contacto



ALEXO®





## **Pueblo de Heidi en Maienfeld – Grisones**

*504 m s. n. m.*

---

# ALEXO®

---

## El clásico



Esta sombrilla no envejece nunca. Si la ALEXO®, que se produce desde hace más de 80 años, es el icono de diseño de las sombrillas GLATZ, en la actualidad tiene más demanda que nunca. Con o sin volante, la punta de la sombrilla lo indica desde lejos: ¡Es una celebración de la más fina artesanía!

Otras de sus características son el bastidor redondo, con un diámetro de 200 o 220cm, el volante opcional y el mástil de madera de fresno lacada. La articulación de corona dentada de latón niquelado y el largo mástil central permiten ir inclinando el techo según la posición del sol. Para el anclaje puede elegirse entre consola mural, cápsula de suelo, punta de césped o zócalo móvil.

---

### Lugares de uso

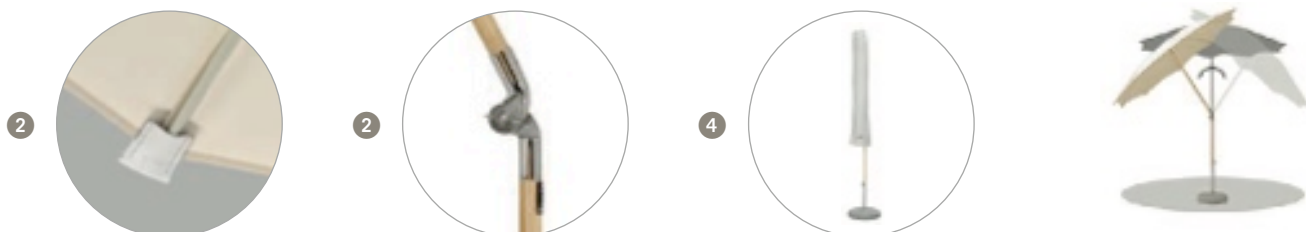
---



---

### Detalles

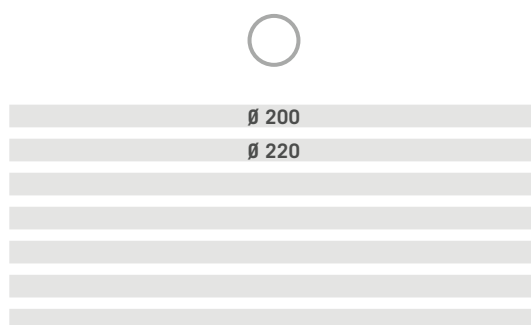
---



---

### Tamaños nominales en cm

---



---

### Formas de fijación

---



- 1 Clase de tejido 5\*:** Poliacrílico, UV-Protection > 98 %  
**Clase de tejido 4\*:** Poliéster, UV-Protection > 98 %
- 2 Material y técnica:** Mientras que el bastón es de madera de fresno lacada, la articulación de la corona dentada está realizada en latón niquelado. En la ALEXO® sin volantes, los bordes de tela van reforzados con cuero.
- 3 Utilización:** Para abrir la ALEXO®, colóquela inclinada y deslice hacia fuera la corredera en una posición de manipulación confortable hasta que encaje. Oriente a continuación la ALEXO®, con ayuda de la articulación con corona dentada y sutilmente acanalada, en función de la posición del sol.
- 4 Accesorios:** Puede encargarse la funda de protección opcional.



PIAZZINO



## Goms – Valais

*1316m s.n.m.*

# PIAZZINO

La más económica  
entre las clásicas



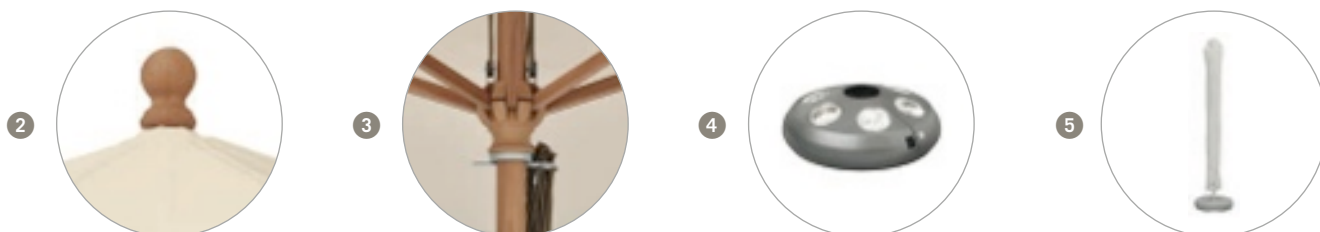
Pese a su alta tecnología, esta sombrilla es funcional y no supone un gran desembolso económico. Es la PIAZZINO. La madera de plátano en color natural da al acogedor techo de la sombrilla un aire romántico y ofrece a los clientes espacio suficiente para relajarse cómodamente a la sombra.

La resistente y duradera madera utilizada para su fabricación garantiza que esta sombrilla pueda utilizarse sin problemas al cabo de muchos años. El PIAZZINO juega en lo más alto de la tabla: EN la liga de los modelos funcionales y atemporales con formato a un precio asequible.

## Lugares de uso



## Detalles



## Tamaños nominales en cm



∅ 300	300 x 300
∅ 350	

## Formas de fijación



- 1 Clase de tejido 5\*\*:** Poliacrílico, UV-Protection > 98 %  
**Clase de tejido 4\*\*:** Poliéster, UV-Protection > 98 %
  - 2 Material y técnica:** El mástil de madera de plátano está provisto de un polipasto. Los ángulos del tejido se han reforzado con cuero.
  - 3 Utilización:** Para abrir la PIAZZINO tire del polipasto y fjelo con el perno metálico.
  - 4 Accesorios eléctricos:** Luz Osyrion 4, 6 o 8
  - 5 Accesorios:** Funda de protección con barra y cremallera incluida en el volumen de suministro.
- e** Este modelo se encuentra también en el surtido para «coger y llevar» en la versión *easy*, es decir en **Clase de tejido 2\*\*:** Poliéster, UV-Protection > 98 %  
**Armazón:** Madera dura (barnizada en rojo)



TEAKWOOD





## Lavertezzo – Tesino

*536 m s. n. m.*

# TEAKWOOD

## El Rolls-Royce entre las clásicas



Esta sombrilla de madera tiene algo que fascina a muchos: ¡un encanto nostálgico! Resultan característicos en la TEAKWOOD sus materiales nobles, como la madera de teca al natural, los herrajes inoxidable y las esquinas de la tela, revestidas con cuero, así como una doble polea.

A pesar de lo complejo que resulta el procesamiento de los materiales de gran calidad, es muy fácil manejar la TEAKWOOD. Si tira de la doble polea y fija la corredera con la barra metálica, podrá poner el techo de la sombrilla como si fuera la vela de un yate de lujo. Si desea dar a sus exteriores el sabor elegante de otros tiempos, solo hay una sombrilla que considerar: la TEAKWOOD.

---

### Lugares de uso

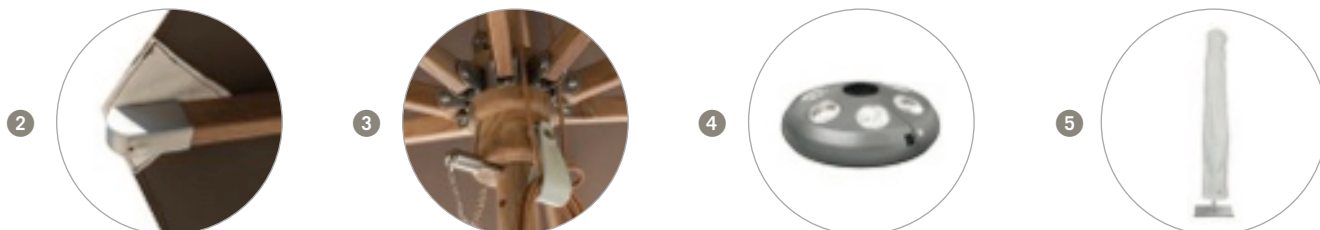
---



---

### Detalles

---



---

### Tamaños nominales en cm

---



∅ 300	330 x 330
∅ 350	

---

### Formas de fijación

---



- 1 Clase de tejido 5\*\*:** Poliacrílico, UV-Protection > 98 %  
**Clase de tejido 4\*\*:** Poliéster, UV-Protection > 98 %
- 2 Material y técnica:** Fabricada en madera noble de teca, con polipasto doble y chapas inoxidable. Los ángulos del tejido se han reforzado con cuero.
- 3 Utilización:** Para abrir la TEAKWOOD tire del polipasto y fíjelo con el perno metálico.
- 4 Accesorios eléctricos:** Luz Osyrion 4, 6 o 8
- 5 Accesorios:** Funda de protección con barra y cremallera incluida en el volumen de suministro.



## ALU-SMART



## Gran Glaciar Aletsch – Valais

*4160 m s. n. m.*

# ALU-SMART

La más flexible



Como nueva incorporación en la familia de GLATZ, la ALU-SMART tiene mucho que ofrecer como una de las sombrillas más pequeñas del catálogo. Este modelo es solo una cosa en los balcones en esquina y cuando hay poco espacio: ¡increíblemente inteligente! Con ayuda de una corredera ergonómica y delgada, puede abrirse y cerrarse el techo de la sombrilla sin problemas para dar sombra donde haga falta.

Ya sea en un edificio antiguo o uno nuevo, la ALU-SMART se adapta a todos los estilos de construcción y, al mismo tiempo, aporta un toque moderno con su elegante borde de tela ligeramente arqueado. Con una construcción estable, el bastidor de aluminio refleja discretamente los colores del entorno con un mástil perfilado. De fácil manejo, puede combinarse perfectamente con las sombrillas grandes de GLATZ y aguanta toda una vida al sol. Una gran ventaja: el revestimiento textil es intercambiable y autotensible gracias a los extremos flexibles de los travesaños.

## Lugares de uso



## Detalles



## Tamaños nominales en cm

Ø 200	200 x 200	210 x 150
Ø 220	240 x 240	250 x 200
Ø 250		
Ø 300		

## Formas de fijación



- 1 **Clase de tejido 5\*\*:** Poliacrílico, UV-Protection > 98 %  
**Clase de tejido 4\*\*:** Poliéster, UV-Protection > 98 %
- 2 **Material y técnica:** El armazón es de aluminio anodizado natural con mástil perfilado y ajuste de la altura continuo con rótula de inclinación. El tejido de la sombrilla se puede cambiar y se extiende automáticamente gracias a los extremos flexibles de las varillas.
- 3 **Utilización:** La ALU-SMART puede abrirse deslizando la corredera hacia arriba hasta que se encaje. Con la articulación plegable podrá inclinar el techo de la sombrilla. Asimismo, es posible ajustar la ALU-SMART en altura.
- 4 **Accesorios eléctricos:** Luz Osyrion 4 o luz Osyrion 6
- **Accesorios:** Puede encargarse la funda de protección con barra y cremallera opcional.
- e Este modelo se encuentra también en el surtido para «coger y llevar» en la versión **easy**, es decir en **Clase de tejido 2\*\*:** Poliéster, UV-Protection > 98 %



## ALU-TWIST





## Zermatt – Valais

*1200 m s. n. m.*

# ALU-TWIST

## La más comfortable



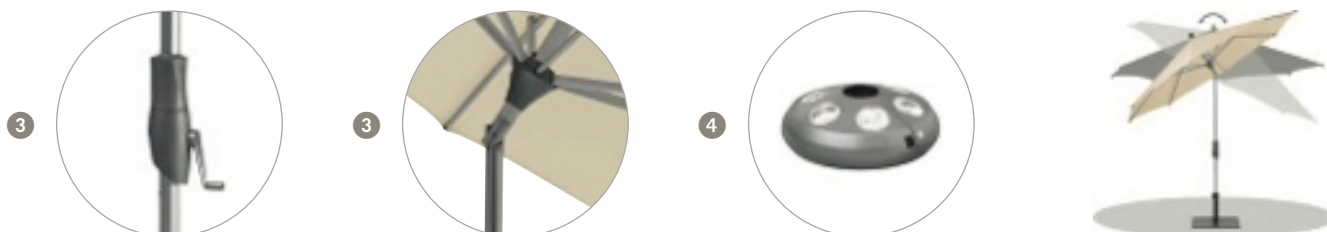
Comodidad en el manejo, tecnología y diseño reunidos en esta sombrilla de mástil central: ¡la ALU-TWIST! Mediante la manivela giratoria «TWIST» a una altura de manejo cómoda, el techo de la sombrilla puede abrirse y cerrarse muy fácilmente y llevarse a una posición inclinada continua mediante un mecanismo de giro. El revestimiento de la sombrilla es intercambiable y autotensable gracias a los extremos flexibles de los travesaños.

Se encarga de garantizar a la sombrilla una larga vida útil el material no corrosivo: el armazón y los travesaños están fabricados en aluminio con anodizado natural. La ALU-TWIST parece hecha a medida de los exteriores angulosos o como complemento para paisajes de sombrillas grandes, y proporciona a cada lounge o conjunto de asientos de jardín el toque de modernidad atemporal deseado.

## Lugares de uso



## Detalles



## Tamaños nominales en cm

Ø 270	240 x 240	210 x 150
Ø 300		250 x 200
Ø 330		

## Formas de fijación



- 1 Clase de tejido 5\*\*:** Poliacrílico, UV-Protection > 98 %  
**Clase de tejido 4\*\*:** Poliéster, UV-Protection > 98 %
  - 2 Material y técnica:** El armazón es de aluminio con anodizado natural, con un mástil perfilado, accionamiento de manivela y el mecanismo giratorio «TWIST» para una colocación inclinada continua. El revestimiento de la sombrilla es intercambiable y autotensible gracias a los extremos flexibles de los travesaños.
  - 3 Utilización:** La manivela le permite abrir y cerrar la sombrilla sin ningún problema. El techo de la sombrilla se puede inclinar de manera continua con el mecanismo de rotación «TWIST» integrado en la caja de la manivela.
  - 4 Accesorios eléctricos:** Luz Osyrion 4 o luz Osyrion 6
  - 5 Accesorios:** Puede encargarse la funda de protección con barra y cremallera opcional.
- Este modelo se encuentra también en el surtido para «coger y llevar» en la versión **easy**, es decir en **Clase de tejido 2\*\*:** Poliéster, UV-Protection > 98 %



FORTINO®



## **Restaurante Château Gütsch de Lucerna – Lucerna**

*436 m s. n. m.*

---

# FORTINO®

---

## La robusta en pequeño



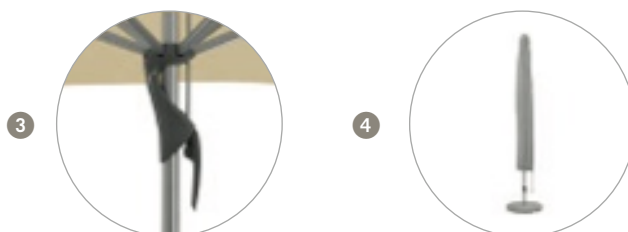
La pequeña sombrilla FORTINO® se pone allí donde hace falta sombra: ya sea en el lounge o en el bar: gracias a sus dimensiones, puede moverse más que el rabo de una lagartija. El principio servo en sentido contrario proporciona una facilísima comodidad en el manejo. Solo hay que tirar de la palanca tensionadora hacia abajo y colgarla en la corredera.

El bastidor está realizado en aluminio con anodizado natural, con un mástil perfilado de dos piezas. Gracias a su construcción estable, la FORTINO® se mantiene robusta frente al viento y, de manera opcional, puede fijarse a un zócalo de hormigón, acero o granito. Se recomienda un casquillo anclado al suelo si se prevé que la FORTINO® tenga un puesto fijo en el jardín o en la terraza.

## Lugares de uso



## Detalles



## Tamaños nominales en cm



∅ 250	200 x 200
∅ 300	240 x 240

## Formas de fijación



- 1 Clase de tejido 5\*\*:** Poliacrílico, UV-Protection > 98 %  
**Clase de tejido 4\*\*:** Poliéster, UV-Protection > 98 %
  - 2 Material y técnica:** El armazón es de aluminio anodizado natural con mástil perfilado de dos piezas. La corredera y la corona son de sólido aluminio fundido a presión, tornillos y remaches de acero inoxidable. El tejido de la sombrilla se puede cambiar y se extiende automáticamente gracias a los extremos flexibles de las varillas.
  - 3 Utilización:** Para abrir, solo tiene que tirar de la palanca tensionadora hacia abajo y colgarla en la corredera. Mediante el principio servo en sentido contrario, esto se consigue aplicando una fuerza mínima.
  - 4 Accesorios:** Puede encargarse la funda de protección con barra y cremallera opcional.
- e** Este modelo se encuentra también en el surtido para «coger y llevar» en la versión *easy*, es decir en **Clase de tejido 2\*\*:** Poliéster, UV-Protection > 98 %



FORTERO®





**Restaurante Bella Vista de Silvaplana – Grisons**

*1815 m s. n. m.*

---

# FORTERO®

---

## La robusta en grande



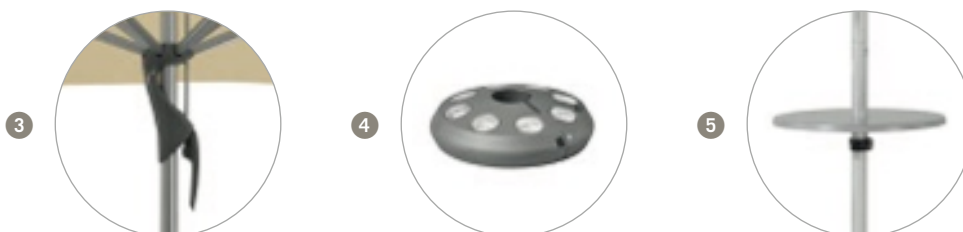
Esta sombrilla no le teme a nada y hace honor a su nombre: FORTERO® – la fortaleza – es fácil de manejar, grande y resistente. Gracias al principio servo en sentido contrario, la FORTERO® puede abrirse y cerrarse fácilmente. Convencen su diseño elegante y sus dimensiones: La FORTERO® es ideal para espacios generosos en terrazas de hoteles o entornos de piscinas.

Puede elegir como fijación zócalos de hormigón, granito y rodillos, así como diferentes opciones de anclaje fijo. Gracias a su construcción estable, la FORTERO® soporta con seguridad el viento en zonas acuáticas y en las montañas.

## Lugares de uso



## Detalles




## Tamaños nominales en cm



Ø 350	250 x 250	300 x 200
Ø 400	300 x 300	350 x 250
	350 x 350	

## Formas de fijación



- Clase de tejido 5\*\*:** Poliacrílico, UV-Protection > 98 %  
**Clase de tejido 4\*\*:** Poliéster, UV-Protection > 98 %
  - Material y técnica:** El armazón es de aluminio anodizado natural con mástil perfilado de dos piezas. La corredera y la corona son de sólido aluminio fundido a presión, tornillos y remaches de acero inoxidable. El tejido de la sombrilla se puede cambiar y se extiende automáticamente gracias a los extremos flexibles de las varillas.
  - Utilización:** Tirar simplemente hacia abajo la palanca de resorte y engancharla en la corredera. Todo ello exige el mínimo esfuerzo gracias al principio servo a contrasentido.
  - Accesorios eléctricos:** Luz Osyrion 8
  - Accesorios:** Mesa de té, puede encargarse la funda de protección con barra y cremallera opcional.
-  Este modelo se encuentra también en el surtido para «coger y llevar» en la versión *easy*, es decir en **Clase de tejido 2\*\*:** Poliéster, UV-Protection > 98 %



FORTELLO®



## Val Bavona – Tesino

*443 m s. n. m.*

# FORTELLO®

## El punto medio



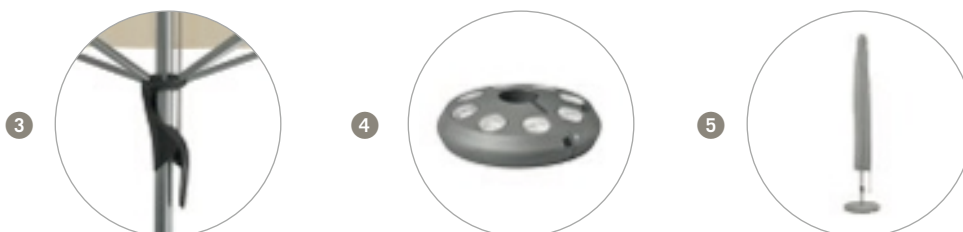
Ni demasiado grande ni demasiado pequeña, la FORTELLO® cumple con todos los requisitos de la hostelería y el sector hotelero: gracias a su principio de servoapertura en sentido contrario, es fácil de manejar y puede transportarse y quitarse en caso necesario cómodamente gracias a su mástil divisible y a su bajo peso.

Gracias a su construcción estable, la FORTELLO® soporta vientos de hasta 100 km/h en un lago o en los Alpes, y si lo desea puede equiparse con luces Osyrion. Este modelo de GLATZ no solo proporciona una protección ideal del sol y la lluvia, sino que además ofrece una superficie ideal para logos y textos publicitarios de todo tipo.

## Lugares de uso



## Detalles



## Tamaños nominales en cm

Ø 450	300 x 300	350 x 250
	350 x 350	400 x 300
	400 x 400	

## Formas de fijación



- 1 Clase de tejido 5\*\*:** Poliacrílico, UV-Protection > 98 %  
**Clase de tejido 4\*\*:** Poliéster, UV-Protection > 98 %
  - 2 Material y técnica:** El bastidor es de aluminio con anodizado natural, con un mástil perfilado de dos piezas. La corredera y la corona son de fundición de aluminio robusta. Los tornillos y los remaches son de acero inoxidable. El revestimiento de la sombrilla es intercambiable y autotensable gracias a los extremos flexibles de los travesaños.
  - 3 Utilización:** Para abrir, solo tiene que tirar de la palanca tensionadora hacia abajo y colgarla en la corredera. Mediante el principio servo en sentido contrario, esto se consigue aplicando una fuerza mínima.
  - 4 Accesorios eléctricos:** Luz Osyrion 8
  - 5 Accesorios:** Puede encargarse la funda de protección con barra y cremallera opcional.
- Este modelo se encuentra también en el surtido para «coger y llevar» en la versión **easy**, es decir en **Clase de tejido 2\*\*:** Poliéster, UV-Protection > 98 %



## FORTELLO® LED





## Valle Maggia – Tesino

*1500 m s. n. m.*

# FORTELLO® LED

La sombrilla para  
el día y la noche



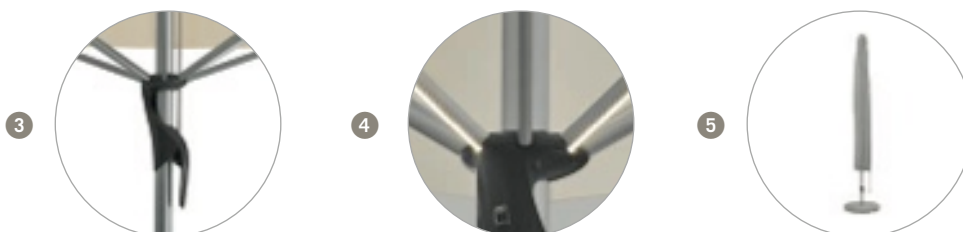
Con esta sombrilla nadie se queda a oscuras. Durante el día, la FORTELLO® LED protege del sol y la lluvia y, gracias a las tiras LED integradas en los travesaños, por la noche proporciona una cálida luz blanca que puede regularse en dos niveles de intensidad. Como novedad en la serie de modelos, el FORTELLO® LED – al igual que su hermano el FORTELLO® cumple con todos los requisitos de la hostelería y la gastronomía.

Ambas son fáciles de manejar gracias al principio de apertura servo en sentido contrario, y pueden colocarse en muchos sitios gracias al mástil perfilado de dos piezas y a su bajo peso. En una terraza de una cervecería o en un bar de copas, hay algo que es seguro: la FORTELLO® LED es la sombrilla para el día y para la noche.

## Lugares de uso



## Detalles




## Tamaños nominales en cm



∅ 450	300 x 300	350 x 250
	350 x 350	400 x 300
	400 x 400	

## Formas de fijación



- 1 Clase de tejido 5\*\*:** Poliacrílico, UV-Protection > 98 %  
**Clase de tejido 4\*\*:** Poliéster, UV-Protection > 98 %
  - 2 Material y técnica:** Bastidor de aluminio con anodizado natural, con mástil perfilado de dos piezas. Corredera y corona de fundición de aluminio robusta. Tornillos y remaches de acero inoxidable. Tejido intercambiable y autotensable gracias a los extremos flexibles de los travesaños.
  - 3 Utilización:** Tirar de la palanca tensionadora hacia abajo y engancharla en la corredera. Esto exige un esfuerzo mínimo gracias al servosistema en sentido opuesto.
  - 4 Iluminación:** La iluminación LED integrada en los travesaños tiene dos niveles de intensidad de aprox. 90/160 lx, una temperatura de color de aprox. 3000 K (blanco cálido), 230VCA, 50HZ, 55 W con enchufe de conexión IP68. Imposible instalar a posteriori.
  - 5 Accesorios:** Puede encargarse la funda de protección con barra y cremallera opcional.
-  Este modelo se encuentra también en el surtido para «coger y llevar» en la versión *easy*, es decir en **Clase de tejido 2\*\*:** Poliéster, UV-Protection > 98 %



SUNWING® C+



## Malans – Grisones

*1400 m s. n. m.*

# SUNWING® C+

360° de sombra bajo  
una pequeña sombrilla



Es por algo que el modelo anterior obtuvo los mejores resultados en las pruebas de la fundación de pruebas de productos Stiftung Warentest. Este modelo es el superventas de GLATZ. Ya sea redonda o cuadrada, la funcionalidad de la SUNWING® C+, de aluminio con anodizado natural, combina ergonomía y diseño. El techo solar, con un diámetro de entre 265cm y hasta 330cm en el formato redondo así como en un formato cuadrado de 260×260cm, puede ajustarse a ambos lados en pasos de 18° hasta llegar a los 90° con un accionamiento de manivela con autobloqueo y una barra de dirección integrada, y gracias al mástil redondo, puede girarse en el zócalo en 360°.

El revestimiento textil es intercambiable y autotensable gracias a los extremos flexibles de los travesaños. La SUNWING® C+ está disponible en las clases de materiales 4 y 5. Para los compradores espontáneos, está disponible la SUNWING® C+ en la clase de material 2 en cinco colores para su retirada inmediata dentro de la *easy*-Collection del vendedor autorizado de GLATZ.

## Lugares de uso



## Detalles



## Tamaños nominales en cm



∅ 265****	260 x 260
∅ 300	
∅ 330	

## Formas de fijación



- 1 Clase de tejido 5\*\*:** Poliacrílico, UV-Protection > 98 %  
**Clase de tejido 4\*\*:** Poliéster, UV-Protection > 98 %
- 2 Material y técnica:** La barra de soporte y el bastidor del techo de la sombrilla están disponibles anodizados natural y con recubrimiento de polvo en gris grafito.
- 3 Utilización:** La SUNWING® C+ puede abrirse y cerrarse con la manivela. El accionamiento de manivela es de fijación automática. Con la barra de dirección, podrá inclinar el techo de la sombrilla a ambos lados en pasos de 18° hasta llegar a una posición vertical de 90°.
- 4 Accesorios eléctricos:** Luz Osyrion 4 o luz Osyrion 6, adaptador Osyrion 4 & 6 para SUNWING® C+
- 5 Accesorios:** Funda de protección con barra y cremallera incluida en el volumen de suministro.
- e** Este modelo se encuentra también en el surtido para «coger y llevar» en la versión **easy**, es decir en  
**Clase de tejido 2\*\*:** Poliéster, UV-Protection > 98 %  
**Armazón:** Aluminio gris grafito con revestimiento de polvo



SOMBRANO® S+





## Hoher Kasten – Alpes de Appenzell

*1794 m s. n. m.*

# SOMBRANO® S+

360° de sombra bajo  
una gran sombrilla



Esta sombrilla hace mucho más que dar sombra en 360°: la SOMBRANO® S+ es la única sombrilla de brazo libre del mercado que se abre y se orienta en horizontal automáticamente al girar la manivela. Convencen su tecnología y su manejo, así como el procesamiento del material de gran calidad. Mediante un accionamiento con manivela de bloqueo automático, la SOMBRANO® S+ puede abrirse y cerrarse fácilmente.

Asimismo, destaca con una barra de dirección con la que puede inclinarse el techo de la sombrilla a ambos lados en 54° en pasos de 18° y puede bloquearse en la posición deseada. Además, la SOMBRANO® S+ puede girar sobre su propio eje si se acciona el pie giratorio con cojinetes de bola. No es necesario mover ni los asientos ni la SOMBRANO® S+. Para una sombra ideal, tan solo hay que adaptar la posición del techo de la sombrilla a la posición del sol. Una gran ventaja: gracias al techo de la sombrilla, fijado al mástil lateral, se puede utilizar el asiento por completo.

## Lugares de uso



## Detalles



## Tamaños nominales en cm

Ø 350	300 x 300	400 x 300
Ø 400	350 x 350	

## Formas de fijación



- Clase de tejido 5\*\*:** Poliacrílico, UV-Protection > 98 %  
**Clase de tejido 4\*\*:** Poliéster, UV-Protection > 98 %
- Material y técnica:** La barra de soporte y el bastidor del techo de la sombrilla están disponibles anodizados natural y con recubrimiento de polvo en gris grafito.
- Utilización:** La SOMBRANO® S+ puede abrirse y cerrarse con la manivela. El accionamiento de manivela es de fijación automática. Con la barra de dirección, podrá inclinar el techo de la sombrilla 54° a ambos lados en pasos de 18°. Gracias al pie giratorio con cojinetes de bola, es posible girar la SOMBRANO® S+ en 360°.
- Accesorios eléctricos:** Luz Osyrion 4 o luz Osyrion 6
- Accesorios:** Funda de protección con barra y cremallera incluida en el volumen de suministro.
- e** Este modelo se encuentra también en el surtido para «coger y llevar» en la versión *easy*, es decir en **Clase de tejido 2\*\*:** Poliéster, UV-Protection > 98 %  
**Armazón:** Aluminio gris grafito con revestimiento de polvo



AURA



## Saas-Balen – Valais

*1483 m s. n. m.*

# AURA

## Irradiación pura

NOVEDAD



Desde ahora, la primera clase de las sombrillas de madera se llama AURA. De formato cuadrado, esta exclusiva sombrilla de brazo libre le proporcionará momentos mágicos. Gracias al mástil lateral, toda la gran superficie bajo el techo de la sombrilla puede utilizarse libremente. La AURA ofrece más que sombra y comodidad: la envuelve un ambiente de seguridad sin igual.

Si los apliques de aluminio y acero inoxidable con revestimiento de polvo en un tono plateado cálido realzan el diseño, las piezas visibles expuestas están realizadas en latón niquelado en un complejo proceso. Le garantizan una larga vida útil un núcleo de aluminio estabilizador en el mástil así como diferentes capas barnizadas especiales que ponen en relieve perfectamente la madera de eucalipto con certificado FSC. Con tantos conocimientos como se esconden en cada detalle, la AURA puede abrirse y cerrarse con gran facilidad con una manivela extraíble. Cuando se suelta la palanca de sujeción en el mástil, se puede girar el techo en 360°. Cuando el sol cae directo o si es necesario protegerse la vista, además, se puede inclinar el techo de la sombrilla contra el mástil.

---

### Lugares de uso

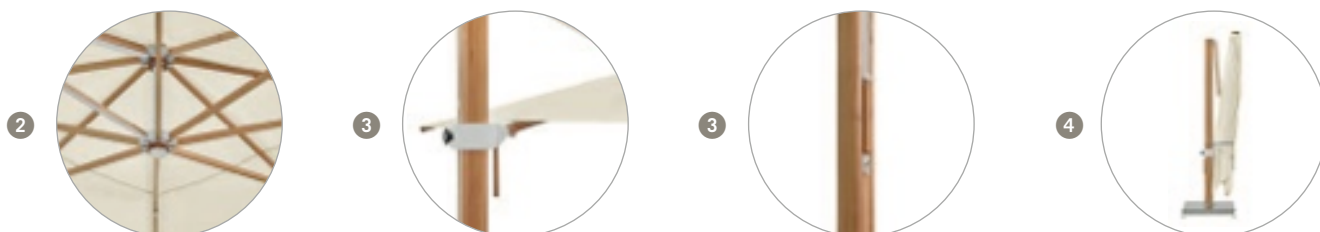
---



---

### Detalles

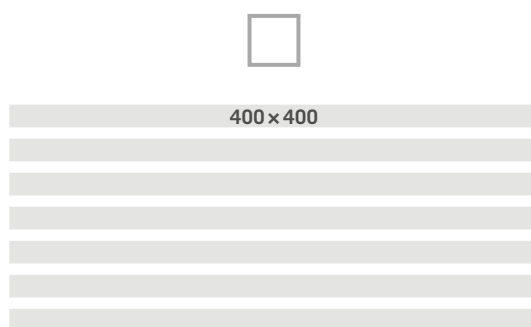
---



---

### Tamaños nominales en cm

---



---

### Formas de fijación

---



- 1 **Clase de tejido 5\*\*:** Poliacrílico, UV-Protection > 98 %
- 2 **Material y técnica:** Mástil de madera de eucalipto FSC con barnizado de gran calidad y núcleo de aluminio para una estabilidad adicional. Travesaños de madera de eucalipto FSC. Componentes de acero inoxidable y aluminio con recubrimiento de polvo en plateado.
- 3 **Utilización:** Abra y cierre la sombrilla con la manivela extraíble. Cuando se suelta la palanca de sujeción en el mástil, se puede girar la sombrilla en 360°. La pieza de la sombrilla, además, puede inclinarse contra el mástil.
- 4 **Accesorios:** Funda de protección con barra y cremallera incluida en el volumen de suministro.



**PENDALEX® P+**





## Zermatt – Valais

*1400 m s. n. m.*

# PENDALEX® P+

El todo-lo-puede  
multifuncional



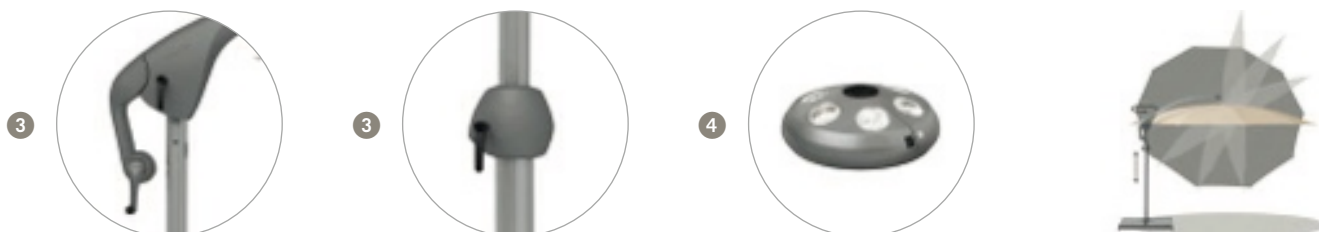
La PENDALEX® P+ es una obra maestra de la ingeniería: su tecnología y su manejo, así como los materiales de gran calidad utilizados, como el aluminio, el plástico TSG reforzado con fibra de vidrio y los travesaños de acero para muelles galvanizados y con recubrimiento de polvo, están diseñados para un uso intensivo.

Esta sombrilla se abre y se cierra mediante un accionamiento de manivela. Gracias al resorte por presión de gas en el mástil de la sombrilla, se puede ajustar cómodamente la altura de la misma. Con la articulación esférica de aluminio con anodizado duro, puede inclinarse el techo de la sombrilla de forma continua hasta los 90° en todas las direcciones y se puede girar la sombrilla en 360° en torno al mástil. A pesar de su tamaño, la PENDALEX® P+ apenas ocupa espacio cuando se cierra: puede pasar el invierno al aire libre sin problemas durante muchos años.

## Lugares de uso



## Detalles



## Tamaños nominales en cm



∅ 300	285 x 230
∅ 325	
∅ 350	

## Formas de fijación



- 1 Clase de tejido 5\*:** Poliacrílico, UV-Protection > 98 %
- 2 Material y técnica:** Mientras que el mástil telescópico perfilado y el brazo de soporte son de aluminio con anodizado natural o antracita con recubrimiento de polvo, las piezas de la cubierta están hechas de plástico TSG reforzado con fibra de vidrio. Para las guías se ha utilizado plástico de alto rendimiento modificado con teflón. Los travesaños de la sombrilla son de acero para muelles endurecido, galvanizado y con recubrimiento de polvo. La articulación esférica GLATZ está fabricada en aluminio anodizado duro con prensado de forja.
- 3 Utilización:** La PENDALEX® P+ puede abrirse y cerrarse con la manivela en el brazo portante. La altura de la sombrilla puede llevarse a la posición deseada gracias al resorte por presión de gas (elevación 50cm) en el mástil de la sombrilla. El brazo portante que pasa por las guías de los rodillos puede desplazarse de forma continua. La articulación esférica GLATZ permite inclinar el techo de la sombrilla de forma continua en todas las direcciones hasta llegar a los 90°. La sombrilla puede girarse en 360° en torno al mástil de forma continua y fácilmente.
- 4 Accesorios eléctricos:** Luz Osyrion 4 o luz Osyrion 6
- Accesorios:** Funda de protección con barra y cremallera incluida en el volumen de suministro.



**AMBIENTE**

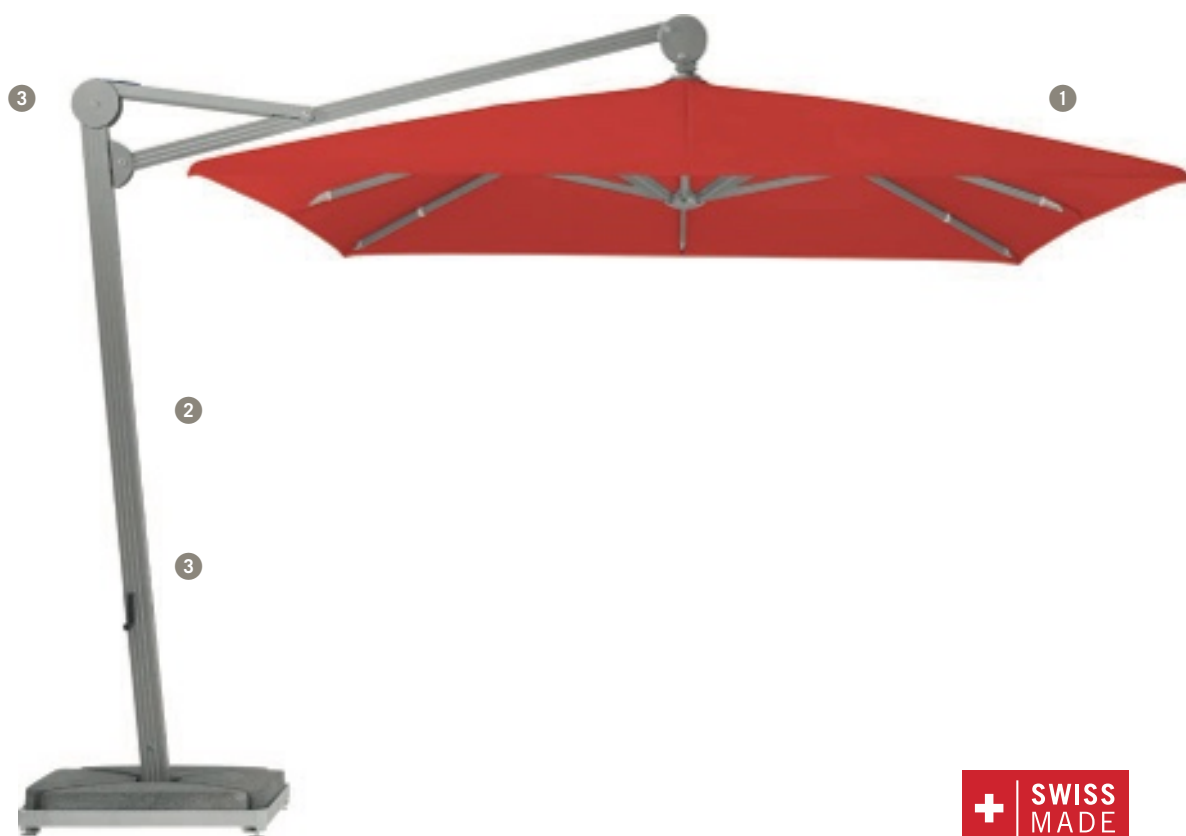


## **Kulmhotel Gornerat de Zermatt – Valais**

*3135 m s. n. m.*

# AMBIENTE

## El camaleón XXL



Con una envergadura de hasta cinco metros, el modelo XXL de la sombrilla AMBIENTE proporciona una gran comodidad a la sombra. La AMBIENTE es una sombrilla de brazo libre de la categoría especial que convence por sus dimensiones y estabilidad. Mientras que las varillas portantes y el bastidor del techo están fabricados en perfiles de aluminio prensado, la mecánica está compuesta por cables metálicos y una varilla roscada inoxidable. Con una manivela u, opcionalmente, un motor de accionamiento, el techo de la sombrilla se abre y se cierra cómodamente y sin tener que mover el mobiliario. Si se ancla fijamente al suelo, es capaz de soportar sin problemas, en función del tamaño, vientos de hasta 40 km/h.




## Lugares de uso



## Detalles



## Tamaños nominales en cm

		
Ø 400	350 x 350	400 x 300
Ø 450	400 x 400	450 x 350
Ø 500		

## Formas de fijación



- Clase de tejido 5\*:** Poliacrílico, UV-Protection > 98 %
- Material y técnica:** Las varillas del soporte y el bastidor del techo de la sombrilla son de perfiles de aluminio prensados con revestimiento de polvo gris grafito o blanco. La tensión del cable se efectúa por medio de cables metálicos y de un husillo roscado inoxidable. Todos los elementos se pueden reemplazar individualmente.
- Utilización:** La sombrilla se abre y se cierra con la manivela manual desmontable o con el motor en opción también con mando a distancia. El casquillo de suelo que gira 210° le ofrece una opción suplementaria.
- Accesorios eléctricos:** Armario de control, mecanismo con accionamiento de motor, interruptor de llave, anemómetro
- Accesorios:** Puede encargarse la funda de protección con barra y cremallera opcional.



CASTELLO® M4





## Restaurane US-Mex de Frauenfeld – Turgovia

*417 m s. n. m.*

# CASTELLO® M4

## La anfitriona ideal



La CASTELLO® M4 es la solución de sombreado ideal para exteriores grandes, y tiene todo lo que pueden desear los profesionales de la gastronomía: una tecnología robusta, materiales de calidad y un diseño moderno. La CASTELLO® M4 cuenta con un principio de apertura telescópico en sentido contrario. El techo de la sombrilla puede elevarse y bajarse por medio de una corredera y una palanca tensionadora. Hay algo que es seguro que no se acumulará en pleno verano bajo esta gran sombrilla: ¡el calor! Una abertura de ventilación por debajo de la parte superior proporcionará siempre una brisa fresca. De este modo, la sombrilla también es ideal para un lounge de fumadores.

Un plus adicional: la palanca tensionadora puede asegurarse con un candado. Redonda, cuadrada o rectangular: La CASTELLO® M4 está disponible en la clase de materiales 5 y, con el sello de revisión de protección UV de GLATZ, garantiza una máxima protección UV posible de más del 98% en todos los revestimientos de sombrillas.

## Lugares de uso



## Detalles



## Tamaños nominales en cm



Ø 350	300 x 300	400 x 300
Ø 400	350 x 350	450 x 350**
Ø 450	400 x 400	500 x 400**
Ø 500	400 x 400**	
Ø 500**	450 x 450**	
Ø 550**	500 x 500**	
Ø 600**		

## Formas de fijación



- 1 Clase de tejido 5\*:** Poliacrílico, UV-Protection > 98 %
- 2 Material y técnica:** El armazón es de perfiles de aluminio sin costuras, con anodizado natural o con recubrimiento de polvo blanco, la corredera y la corona son de aluminio revestido con Rilsan. Las piezas de acero están protegidas contra la corrosión y la palanca tensionadora puede asegurarse mediante un candado.
- 3 Utilización:** Mediante el principio telescópico, es posible abrir y cerrar rápidamente con la corredera y la palanca tensionadora.
- 4 Accesorios eléctricos:** Iluminación, radiador de infrarrojos, equipo eléctrico, conector
- 5 Accesorios:** Puede encargarse la funda de protección opcional, canalón, cortina



PALAZZO® Style



## Monte Generoso – Tesino

*1704 m s. n. m.*

# PALAZZO® Style

La más estilosa en  
los grandes formatos



La PALAZZO® Style es apta para grandes superficies en exteriores, soporta vientos de una velocidad de hasta 115 km/h y protege del sol y la lluvia. El aluminio con anodizado natural destaca el diseño. La PALAZZO® Style está disponible en 15 variantes estándar y puede abrirse y cerrarse a mano, con un máximo de nueve giros de manivela, o de manera opcional, por radio con un motor integrado.

Se encarga de proporcionar un tensado ideal a la tela la técnica de fijación – y, gracias a la calefacción y la iluminación LED opcionales, podrá quedarse charlando hasta bien entrada la noche. Todos los componentes del control y los cables están integrados en el mástil de la sombrilla y en el bastidor y se manejan por radio. Además, en caso de sobrecalentamiento del motor, la PALAZZO® Style cuenta con un modo de desconexión automático y una función de emergencia para un cierre rápido. La PALAZZO® Style puede equiparse con más accesorios, entre otros un kit de acero inoxidable, y está disponible con forma redonda, rectangular y cuadrada.

## Lugares de uso



## Detalles



## Tamaños nominales en cm



Ø 350	300 x 300	350 x 300
Ø 400	350 x 350	400 x 300
Ø 450	400 x 400	450 x 350
Ø 500	450 x 450	500 x 400
Ø 600	500 x 500	550 x 450

## Formas de fijación



- 1 Clase de tejido 5\*:** Poliacrílico, UV-Protection > 98 %
- 2 Material y técnica:** El bastidor está fabricado en perfiles de aluminio anodizado natural con mástil resistente a la torsión (incl. nervaduras de refuerzo).
- 3 Utilización:** La PALAZZO® Style puede abrirse y cerrarse con una manivela o con el accionamiento motorizado mediante mando a distancia.
- 4 Accesorios eléctricos:** Iluminación LED, radiador
- Accesorios:** Cortina, canalón, puede encargarse la funda de protección con barra y cremallera opcional, sistema de unión, kit de acero inoxidable para el uso en ambientes corrosivos.



PALAZZO® Noblesse





## Restaurante Schwägalp – Appenzell Rodas Exteriores

*1278 m s. n. m.*

# PALAZZO® Noblesse

## El elegante



Ya se coloque en los Alpes o en la costa, la PALAZZO® Noblesse resiste vientos de hasta 95 km/h, tal y como han confirmado numerosas pruebas en túneles de viento. La PALAZZO® Noblesse no solo es elegante y potente, sino también fácil de manejar. El aluminio con anodizado natural destaca el diseño. Es posible abrir y cerrar la PALAZZO® Noblesse con 12 giros manuales de la manivela o, de manera opcional, con un motor integrado, pulsando un botón de radio. El mobiliario queda intacto, pues la altura de cierre es de un mínimo de 80 cm. Se encarga de proporcionar un tensado ideal a la tela y transmitir suavemente las fuerzas al revestimiento la tecnología de fijación innovadora. Gracias a su construcción robusta y a la gran calidad de la tela, de fibras acrílicas teñidas, ofrece una protección ideal contra el sol y la lluvia. La PALAZZO® Noblesse está disponible en 14 realizaciones estándar con manivela o accionamiento motorizado – de manera opcional con calefacción e iluminación. Si lo desea, serán posible realizaciones individuales en casi cualquier tamaño y forma.

## Lugares de uso



## Detalles



## Tamaños nominales en cm



Ø 450	400 x 400	450 x 350
Ø 500	450 x 450	500 x 400
Ø 600	500 x 500	600 x 400
Ø 700	550 x 550	600 x 500
	600 x 600	

## Formas de fijación



- Clase de tejido 5\*:** Poliacrílico, UV-Protection > 98 %
- Material y técnica:** El bastidor está fabricado en perfiles de aluminio anodizado natural prensados con mástil resistente a la torsión (incl. nervaduras de refuerzo).
- Utilización:** La PALAZZO® Noblesse puede abrirse y cerrarse con una manivela o con el accionamiento motorizado mediante mando a distancia.
- Accesorios eléctricos:** Iluminación con mando, radiador, LED
- Accesorios:** Cortina, canalón, puede encargarse la funda de protección con barra y cremallera opcional, sistema de unión, kit de acero inoxidable para el uso en ambientes corrosivos.



PALAZZO® Royal



**Chaplin's World, Corsier-sur-Vevey – Vaud**

*421 m s. n. m.*

# PALAZZO® Royal

## La reina de las sombrillas



Esta gran sombrilla hace honor a su nombre y resulta especialmente apta para la hostelería. La PALAZZO® Royal es la hermana mayor de nuestros modelos PALAZZO® Style y PALAZZO® Noblesse y convence por numerosos detalles. En el aspecto visual, destaca su funcionalidad de primera clase, con aluminio con anodizado natural y superficies en gris grafito.

Su manejo cómodo cumplirá con todos sus deseos: La PALAZZO® Royal puede abrirse y cerrarse a mano, con un máximo de 19 giros de manivela, o de manera opcional por radio mediante un motor integrado. Los asientos quedan intactos, pues la altura de cierre en todos los modelos es superior a 70 cm. Una gran ventaja: todos los componentes del control y los cables están integrados en el mástil de la sombrilla y en el bastidor y se manejan por radio. Además, en caso de sobrecalentamiento del motor, la PALAZZO® Royal cuenta con un modo de desconexión automático y una función de emergencia para un cierre rápido. La PALAZZO® Royal puede equiparse con accesorios adicionales y está disponible en muchos formatos XXL.

## Lugares de uso



## Detalles



## Tamaños nominales en cm

○	□	▭
∅ 700	600 × 600	600 × 500
∅ 800	650 × 650	700 × 500
	700 × 700	700 × 600
		800 × 600

## Formas de fijación



- Clase de tejido 5\*:** Poliacrílico, UV-Protection > 98 %
- Material y técnica:** El bastidor está fabricado en perfiles de aluminio anodizado natural prensados con mástil resistente a la torsión (incl. nervaduras de refuerzo).
- Utilización:** La PALAZZO® Royal puede abrirse y cerrarse con una manivela o con el accionamiento motorizado mediante mando a distancia.
- Accesorios eléctricos:** Iluminación con mando, radiador, LED
- Accesorios:** Cortina, canalón, puede encargarse la funda de protección con barra y cremallera opcional, sistema de unión, kit de acero inoxidable para el uso en ambientes corrosivos.

# LOS COLORES DE GLATZ

## Stone & Metal

## Earth & Wood

# 5

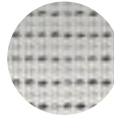
Clase de tejido cinco



510



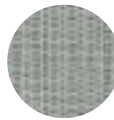
664



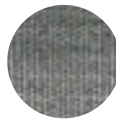
500



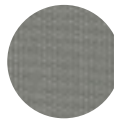
665



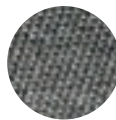
501



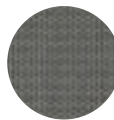
652



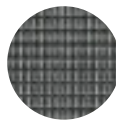
689



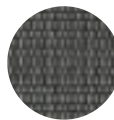
667



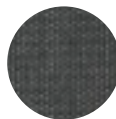
692



684



502



691



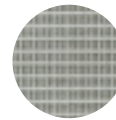
669



690



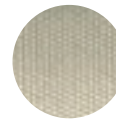
615



527



649



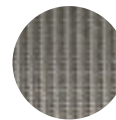
523



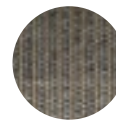
526



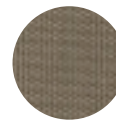
686



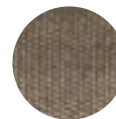
605



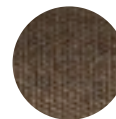
662



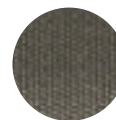
693



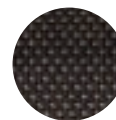
650



675



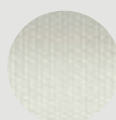
611



651

# 4

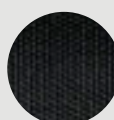
Clase de tejido cuatro



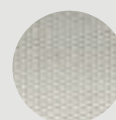
404



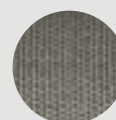
420



408



453



461



422



476

# 2

Clase de tejido dos

El surtido *easy* para «coger y llevar» solo está disponible en la calidad de tejido 2 y en los colores siguientes:



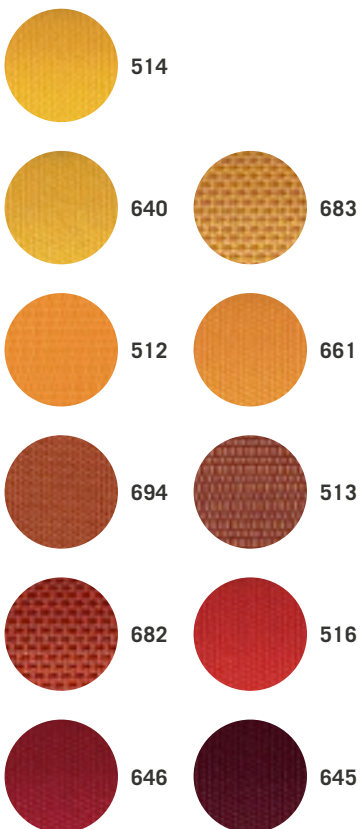
150



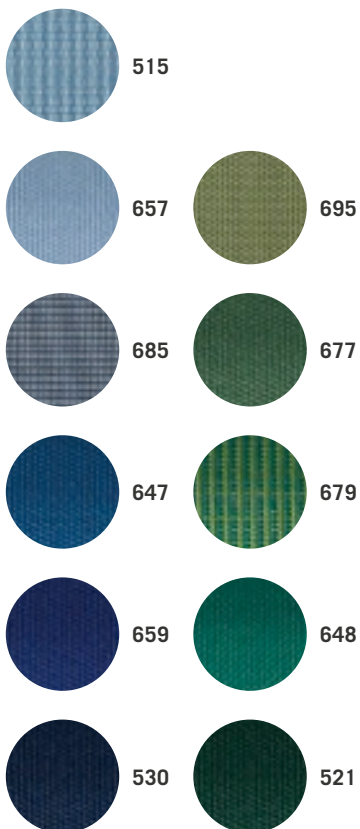
151



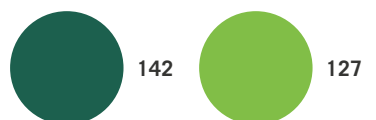
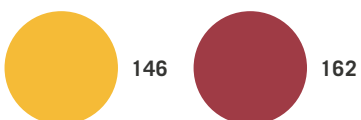
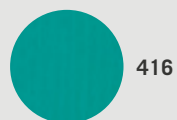
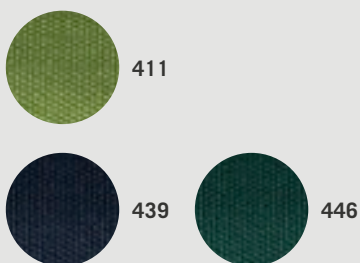
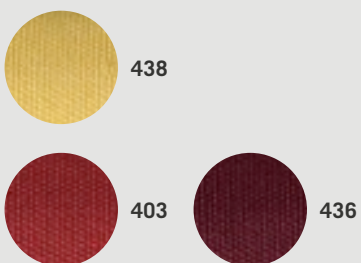
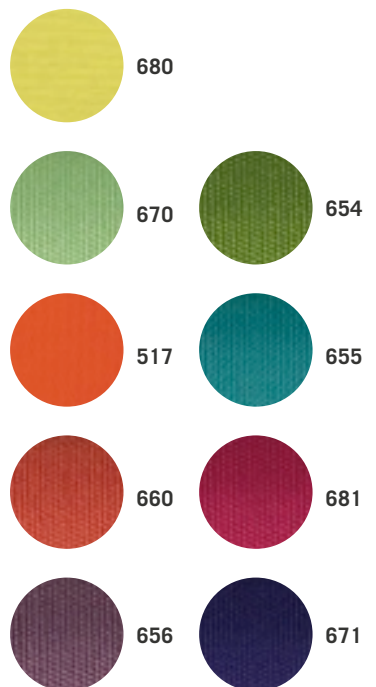
## Fire & Sun



## Water & Sky



## Fresh & Fruity



---

## RESISTENCIA A LA LUZ

---

No solo la piel. El tejido de la sombrilla también debe protegerse de los rayos UV. Si una sombrilla está permanentemente expuesta al sol, con el tiempo el tejido pierde su color. La intensidad y la rapidez con que lo hace dependen de su calidad. GLATZ ofrece las calidades de tejido 2 (solo disponible en la *easy* Collection), 4 y 5. A mayor calidad, más resistente a la luz es

el tejido y, por tanto, más tarda en decolorarse. Así, la calidad 2 resiste la radiación directa del sol entre 40 y 80 días, mientras que la calidad 4 no empieza a sufrir cambios en el color hasta después de 350–700 días y la calidad 5, hasta después de 700 días.

---

## PROTECCIÓN UV

---

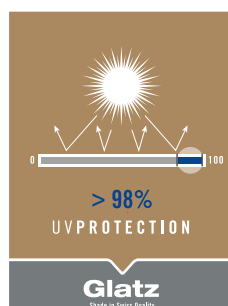
Todas las sombrillas protegen del sol, pero no todas lo hacen de sus nocivos rayos ultravioletas (UV). Aunque tan solo una parte de la radiación solar llega a la Tierra, los rayos UV son muy perjudiciales para la piel debido a su intensidad.

Según la Oficina Federal Alemana para la Protección contra Radiaciones (BFS por sus siglas en alemán), los rayos UV se clasifican por su longitud de onda en rayos UV-A (315–400nm), UV-B (280–320nm) y UV-C (100–280nm). Mientras que los rayos UV-C son filtrados por completo por las capas superiores de la atmósfera terrestre, la radiación UV-A y UV-B consigue atravesarlas y llegar hasta la superficie de la Tierra. Y es sobre todo la energía de los rayos UV-B la que tiene importantes consecuencias para la piel, ya que no solo provoca quemaduras sino que también puede acelerar el envejecimiento cutáneo y aumenta el riesgo de sufrir cáncer de piel.

Todos los tejidos de las sombrillas GLATZ cuentan con la etiqueta de control «UVPROTECTION». El porcentaje indicado en dicha etiqueta viene dado por el valor UPF y se calcula con la fórmula siguiente a partir de los datos determinados por el laboratorio de pruebas acreditado suizo SQTs:

$$\text{PORCENTAJE} = 100 - 100 / \text{UPF (SQTs)}$$

En otras palabras: si el tejido filtra el 99% de los dañinos rayos UV, tan solo lo atraviesa y puede llegar a nuestra piel el 1% de ellos, es decir una centésima parte. En consecuencia, con la protección UV de GLATZ se tiene que estar un período de tiempo cien veces más largo para que la piel esté expuesta a la misma dosis de radiación que sin protección UV. Este factor porcentual se define como factor de protección solar.



---

## COMPLEMENTOS

---

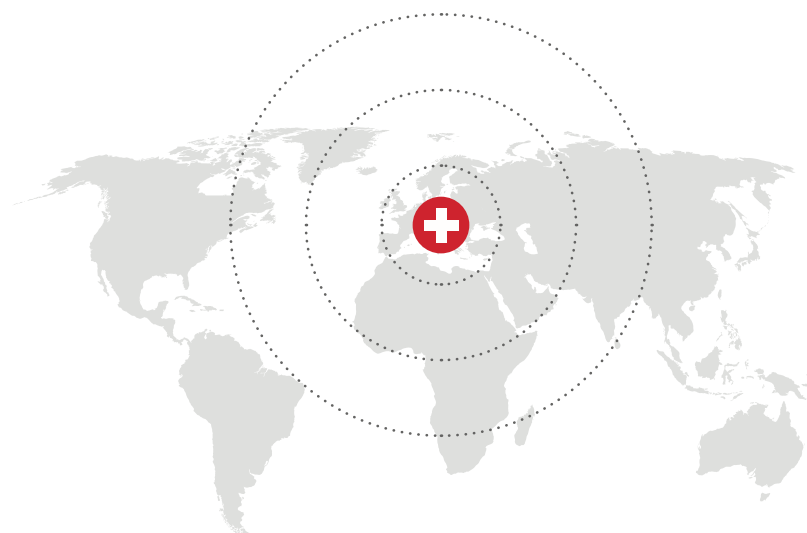
Propietarios de jardines, amantes de la vida al aire libre, hosteleros, restauradores, todos quienes buscan una sombrilla en GLATZ encuentran mucho más – una solución para exteriores: radiadores modulares, iluminación, motor de accionamiento, mesas, fundas de protec-

ción, mandos a distancia, cápsulas de suelo, canalones, zócalos o placas de montaje: los numerosos complementos de GLATZ se adaptan a cualquier modelo individual de sombrilla.

---

## ATENCIÓN AL CLIENTE Y CONTACTO

---



GLATZ distribuye sus productos a través de una red de comerciales e importadores que llega a casi todo el mundo. Para todos nosotros, lo principal es la atención al cliente.

Una vez al año formamos a nuestros comerciales en el asesoramiento competente y en trabajos de reparación, y los certificamos para el servicio técnico en caso de reclamaciones y reparaciones.

Encontrará los comerciales de cada zona en [www.glatz.ch](http://www.glatz.ch)

**ES IMPORTANTE QUE SEPA** Que, según el modelo de sombrilla, el comercial más próximo será quien monte o instale los productos y quien asesore a sus clientes. ¡Prometido!

Si tiene dudas, póngase en contacto con nuestro Call Center en el teléfono +41 52 723 64 64.

Sus concesionarios GLATZ  
más cercanos:



*2018*



[www.glatz.ch](http://www.glatz.ch)

**Glatz**  
Shade in Swiss Quality